



Статистическая комиссия

Сорок седьмая сессия

8–11 марта 2016 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня и другие
организационные вопросы**

Предварительная повестка дня и аннотации

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Вопросы для обсуждения и принятия решения:
 - a) данные и показатели для Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;
 - b) Программа преобразования официальной статистики;
 - c) большие данные для официальной статистики;
 - d) Национальные счета;
 - e) эколого-экономический учет;
 - f) Программа международных сопоставлений;
 - g) международные статистические классификации;
 - h) статистика промышленности;
 - i) статистика информационно-коммуникационных технологий;
 - j) статистика беженцев;
 - k) статистика изменения климата;
 - l) статистика государственного управления;
 - m) развитие статистики на региональном уровне в Западной Азии.
4. Вопросы для информации:
 - a) Всемирный день статистики;
 - b) демографическая статистика;



- c) гендерная статистика;
 - d) обследования домашних хозяйств;
 - e) статистика инвалидности;
 - f) статистика международной торговли и экономической глобализации;
 - g) координация статистических программ;
 - h) наращивание статистического потенциала;
 - i) статистика окружающей среды;
 - j) статистика культуры;
 - k) статистика цен;
 - l) статистика для стран, экономика которых основана на природных ресурсах;
 - m) интеграция статистической и геопространственной информации;
 - n) деятельность по выполнению программных решений Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального совета.
5. Вопросы программы (Статистический отдел).
6. Предварительная повестка дня и сроки проведения сорок восьмой сессии Комиссии.
7. Доклад Комиссии о работе ее сорок седьмой сессии.

Аннотации

1. Выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета и со сложившейся практикой Статистическая комиссия в начале первого заседания своей очередной сессии избирает, из числа представителей ее членов, Бюро в составе Председателя, трех заместителей Председателя и Докладчика.

Срок полномочий членов Бюро составляет, по возможности, два года. Это достигается путем избрания членов Бюро на один год и переизбрания членов Бюро, которые продолжают выполнять функции представителей в Комиссии на следующей сессии. Члены Бюро избираются на основе принципа справедливого географического распределения: от каждого региона, представленного в Комиссии, избирается один член Бюро.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

Включенные в предварительную повестку дня пункты и соответствующая документация были предложены Комиссией на ее сорок шестой сессии (Нью-Йорк, 3–6 марта 2015 года) и утверждены Советом в его решении 2015/216.

Впоследствии Бюро Комиссии одобрило ряд изменений. Комиссии представлены также предлагаемая предварительная программа работы и расписание заседаний сессии. Комиссии предлагается утвердить повестку дня и предварительную программу работы и расписание заседаний ее сорок седьмой сессии.

Документация

Предварительная повестка дня и аннотации (E/CN.3/2016/1)

Записка Секретариата о предварительной программе работы и расписании заседаний (E/CN.3/2016/1)

3. Вопросы для обсуждения и принятия решения:

а) Данные и показатели для Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

Комиссии будет представлен доклад Межучрежденческой и экспертной группы по показателям достижения целей в области устойчивого развития, касающийся разработки системы глобальных показателей для отслеживания целей и задач Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В этом докладе Группа описывает свою деятельность с момента ее создания по решению Статистической комиссии 46/101 и освещает результаты своих первых двух заседаний и процесса разработки глобальных показателей. В докладе содержится предложение относительно глобальных показателей, разработанных Группой, включая показатели, которые уже точно определены, и показатели, которые требуют некоторых уточнений после проведения дополнительной методологической работы и обсуждения. Комиссия получит также в качестве справочного документа план работы по второй из вышеупомянутых групп показателей.

Комиссия обсудит, в частности, следующие вопросы: а) система глобальных показателей для отслеживания целей и задач Повестки дня на период до 2030 года, которая должна быть утверждена Советом и Генеральной Ассамблеей в соответствии с их мандатами; б) предлагаемый план дальнейшей разработки показателей, еще требующих уточнения и/или методологической доработки; с) предлагаемый план работы по внедрению системы глобальных показателей; и d) программа работы Группы на следующий год.

Комиссия будет также иметь в своем распоряжении первый доклад Группы высокого уровня по партнерским связям, координации и укреплению потенциала для осуществления контроля в период после 2015 года. В этом докладе Группа излагает результаты своих первых двух виртуальных заседаний, проведенных в виде телеконференций 7 октября 2015 года и 11 ноября 2015 года, а также детали подготовки к своему первому реальному заседанию, запланированному на начало января 2016 года. Комиссии будет предложено обсудить изменения полномочий Группы, предлагаемую концептуальную записку об организации в 2016 году форума по всемирным данным и программу работы Группы на следующий год.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Межучрежденческой и экспертной группы по показателям достижения целей в области устойчивого развития (E/CN.3/2016/2)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Группы высокого уровня по партнерским связям, координации и укреплению потенциала для осуществления контроля в период после 2015 года (E/CN.3/2016/3)

в) Программа преобразования официальной статистики

Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря о ходе осуществления программы преобразования официальной статистики и другой связанной с этим деятельности. Основное внимание в этом докладе будет уделяться организации региональных конференций с учетом результатов Глобальной конференции по программе преобразования официальной статистики, проведенной в январе 2015 года, и с учетом руководящих указаний, которые были даны Комиссией на ее сорок шестой сессии. Результаты работы и выводы двух недавно состоявшихся региональных конференций — одной конференции для африканских государств и одной конференции для арабских государств — будут представлены в справочном документе, который будет содержать также другие глобальные и региональные инициативы, касающиеся модернизации и интеграции официальной статистики.

В своем докладе Генеральный секретарь просит Комиссию дать руководящие указания относительно практических способов содействия осуществлению программы преобразования официальной статистики на страновом, региональном и глобальном уровнях в рамках международного сотрудничества. Комиссию просят также выразить свои мнения о ходе осуществления программы преобразования и дать свои рекомендации относительно дальнейшего курса действий, с тем чтобы содействовать интеграции, модернизации и преобразованию официальной статистики.

Комиссии будет также представлен для информации доклад Группы высокого уровня по модернизации официальной статистики Европейской экономической комиссии (ЕЭК). В этом докладе ЕЭК описывает результаты работы Группы и ее подгрупп, а основное внимание уделяется проделанной работе и мероприятиям, проведенным в течение 2015 года.

Документация

Доклад Генерального секретаря о программе преобразования официальной статистики (E/CN.3/2016/4)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Группы высокого уровня по модернизации официальной статистики Европейской экономической комиссии (E/CN.3/2016/5)

с) Большие данные для официальной статистики

В распоряжении Комиссии будет доклад глобальной рабочей группы по вопросам использования больших данных для подготовки официальной статистики. После своего первого заседания, состоявшегося в Пекине в октябре 2014 года,

эта группа представила информационные материалы, документы о получении доступа и партнерских связях, установленных для получения больших данных, обобщающие документы по классификациям больших данных и перечень проектов, провела глобальное обследование по большим данным и экспериментальные проекты, которые касаются спутниковых изображений и данных, передаваемых по сотовой телефонной связи. Список первоочередных вопросов и краткосрочная программа работы предусматривают экспериментальные проекты по использованию больших данных для расчета показателей достижения целей в области развития, использование «тестовой среды больших данных» в учебных целях, начало эксплуатации хранилища больших данных и продолжение работы по принципам получения доступа к данным, являющимся частной собственностью. Этот доклад включает в себя также итоговые документы второй Международной конференции по вопросам использования больших данных для подготовки официальной статистики, которая состоялась в Абу-Даби в октябре 2015 года. Комиссии предлагается выразить свои мнения о достигнутых успехах и сделать свои замечания по планам, касающимся доступа к данным, партнерских связей, укрепления потенциала и использования больших данных для расчета показателей достижения целей в области устойчивого развития.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад глобальной рабочей группы по вопросам использования больших данных для подготовки официальной статистики (E/CN.3/2016/6)

d) Национальные счета

Комиссии будет представлен доклад Межсекретариатской рабочей группы по национальным счетам. В этом докладе содержится информация по вопросам, связанным с применением Системы национальных счетов (СНС), включая программу исследований по СНС и самую последнюю информацию о подготовке к выпуску публикаций, содействующих применению СНС 2008 года. В нем содержится также информация о программе ее работы и работы региональных комиссий, а также описываются масштабы и сроки внедрения СНС. Комиссии предлагается изложить свои мнения и дать директивные указания относительно элементов программы деятельности Рабочей группы.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Межсекретариатской рабочей группы по национальным счетам (E/CN.3/2016/7)

e) Эколого-экономический учет

В распоряжении Комиссии будет иметься доклад Комитета экспертов по эколого-экономическому учету. В этом докладе Комитет экспертов описывает ход реализации программы работы Комитета и уделяет особое внимание применению Системы эколого-экономического учета (СЭЭУ) в странах, обновленной стратегии осуществления и ее реализации в рамках международных инициатив, разработке СЭЭУ в области сельского хозяйства, доработке СЭЭУ в области энергетики и пропаганде СЭЭУ в качестве важной основы расчета соответ-

ствующих показателей достижения целей в области устойчивого развития. Комиссии предлагается выразить свои мнения о ходе работы Комитета и, в частности, утвердить СЭЭУ в области энергетики и обновленную стратегию осуществления СЭЭУ.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Комитета экспертов по эколого-экономическому учету (E/CN.3/2016/8)

f) Программа международных сопоставлений

Комиссии будет представлен заключительный доклад группы друзей Председателя об оценке результатов цикла сопоставлений 2011 года в рамках Программы международных сопоставлений (ПМС). В этом докладе излагаются результаты оценки масштабов деятельности и уроков, извлеченных из цикла сопоставлений 2011 года в рамках ПМС. В нем содержатся также рекомендации о том, как можно повысить эффективность будущих циклов сопоставлений в рамках ПМС для того, чтобы результаты ПМС приносили больше пользы клиентам, а деятельность в рамках ПМС была лучше увязана с программами работы региональных и национальных статистических ведомств. Комиссии предлагается высказать свои замечания относительно рекомендаций, содержащихся в этом докладе, утвердить эти рекомендации и решить вопросы, касающиеся проведения следующего цикла сопоставлений в рамках ПМС в 2017 году.

Комиссии будет представлен также для информации доклад Всемирного банка о Программе международных сопоставлений. В этом докладе Всемирный банк описывает промежуточные мероприятия в рамках ПМС в период после завершения цикла сопоставлений 2011 года. Он описывает деятельность, проводимую на глобальном и региональном уровнях в целях обновления показателей паритета покупательной способности (ППС) для того, чтобы уточнить оценки ППС в небазисные годы. Он освещает также проводившуюся в последнее время пропагандистско-информационную деятельность, направленную на обеспечение более эффективного использования результатов ПМС. Опыт проведения промежуточных мероприятий может содействовать будущей работе в рамках ПМС. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая заключительный доклад друзей Председателя об оценке результатов цикла сопоставлений 2011 года в рамках Программы международных сопоставлений (E/CN.3/2016/9)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Всемирного банка о промежуточной деятельности в рамках Программы международных сопоставлений (E/CN.3/2016/10)

g) Международные статистические классификации

Комиссии будет представлен доклад Группы экспертов по международным статистическим классификациям. В своем докладе Группа экспертов приводит обновленную информацию о работе, связанной с разработкой и внедрением международных статистических классификаций в различных областях, и опи-

сывает свою работу в области координации классификаций и свода международных статистических классификаций. Комиссии предлагается подтвердить роль Группы экспертов в качестве центрального органа по координации нынешней и будущей работы в области международных классификаций и одобрить процесс намечаемого пересмотра Классификации индивидуального потребления по целям.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Группы экспертов по международным статистическим классификациям (E/CN.3/2016/11)

h) Статистика промышленности

Комиссии будет представлен доклад Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО), посвященный статистике промышленности. В своем докладе ЮНИДО описывает нынешнюю программу сбора данных, осуществляемую Статистическим отделом Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата и ЮНИДО, и дает информацию о деятельности по укреплению потенциала и подготовке кадров, осуществляемой в целях выполнения международных рекомендаций относительно статистики промышленности. ЮНИДО показывает, что, несмотря на позитивные тенденции, во многих развивающихся странах ощущается острая нехватка данных о промышленности. Нехватка базовых данных о промышленности серьезно затрудняет работу государственных чиновников и видных представителей предпринимательских кругов по формулированию эффективной национальной политики в области промышленности. ЮНИДО подчеркивает возрастающее значение статистики промышленности для глобального мониторинга работы по достижению целей в области устойчивого развития. Комиссии предлагается сделать свои замечания по этому докладу и призвать развивающиеся страны уделять больше внимания статистике промышленности, поскольку она является важнейшим источником данных для СНС, СЭЭУ и другой макроэкономической статистики.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Организации Объединенных Наций по промышленному развитию о статистике промышленности (E/CN.3/2016/12)

i) Статистика информационно-коммуникационных технологий

Комиссии будет представлен доклад Партнерства для статистического измерения информационно-коммуникационных технологий в интересах развития. В этом докладе Партнерство делает обзор своей работы, проделанной в последнее время, включая пересмотр основного списка показателей информационно-коммуникационных технологий (ИКТ), новую работу по статистическому измерению гендерных показателей и ИКТ и ход работы, связанной с измерением международной торговли услугами в области ИКТ и услугами на базе ИКТ, электронных отходов и применения ИКТ в сфере образования, а также с показателями ИКТ, которые необходимы для наблюдения за ходом достижения целей Повестки дня на период до 2030 года. В этом докладе освещаются задачи,

которые должны быть решены национальными статистическими ведомствами для подготовки статистики ИКТ, рассматриваются новые источники данных, получаемых из сферы ИКТ, которые могут повысить доступность из своевременности получения данных, и даются рекомендации относительно повышения качества и доступности данных. Комиссии предлагается проанализировать и прокомментировать успехи в области статистики ИКТ, одобрить пересмотренный основной список показателей ИКТ, рассмотреть и одобрить рекомендации, которые были сделаны для повышения доступности и качества статистики ИКТ, и поддержать дальнейшую работу Партнерства, в том числе для того, чтобы рассматривать статистическое измерение ИКТ в качестве инструмента, содействующего реализации Повестки дня на период до 2030 года.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Партнерства для статистического измерения информационно-коммуникационных технологий в интересах развития (E/CN.3/2016/13)

j) Статистика беженцев

Комиссии будет представлен совместный доклад Статистического управления Норвегии Турецкого института статистики (ТуркСтат), Статистического управления Европейского союза (Евростат) и Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) о Международной конференции по статистике беженцев, проходившей в Анталье, Турция, 7–9 октября 2015 года, организованной этими учреждениями и статистическим управлением Европейской ассоциации свободной торговли (ЕАСТ). В докладе в общих чертах освещаются оптимальные методы ведения работы по принципам официальной статистики беженцев и по подготовке справочника официальной статистики беженцев. На этой конференции было принято решение, что важно углубить наше понимание потоков и численности беженцев и лиц, ищущих убежища, путем создания более эффективных информационных систем, которые обслуживают компетентные государственные учреждения и органы по сбору официальной статистики. На этой конференции основное внимание было уделено статистике беженцев и лиц, ищущих убежища, но рассматривался также вопрос о сборе статистических данных, касающихся внутренне перемещенных лиц. В целях эффективного проведения этой работы в докладе было предложено, чтобы Комиссия создала комитет, включающий экспертов из национальных статистических учреждений и международных организаций. В распоряжении Комиссии будет иметься также справочный документ, содержащий проект описания справочника по статистике беженцев и план работы по его подготовке.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая совместный доклад Статистического управления Норвегии, ТуркСтат, Евростата и Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев о ходе работы над статистикой беженцев и внутренне перемещенных лиц (E/CN.3/2016/14)

к) Статистика изменения климата

Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря по статистике изменения климата, подготовленный Статистическим отделом в сотрудничестве с ЕЭК. В докладе обсуждается статистика изменения климата и показаны ее важность и необходимость. Доклад построен на основе обзора программы Комиссии, касающейся изменения климата, который был сделан Комиссией на ее сороковой сессии в 2009 году, а также на основе работы двух предыдущих конференций по изменению климата и официальной статистике, которые были организованы Статистическим отделом. В докладе описываются спрос и предложение в сфере статистики изменения климата по всему миру, хотя особое внимание уделяется ограничениям, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в этой области. В докладе кратко излагается также работа по статистике изменения климата, которая проводится в Статистическом отделе, включая методологические указания, техническую помощь и подготовку кадров, в трех ключевых областях статистики изменения климата — это статистика окружающей среды, геопространственная информация и эколого-экономический учет. Кроме того, в докладе излагаются успехи, которые были достигнуты в ходе деятельности ЕЭК по разработке статистики и показателей изменения климата. Комиссия будет иметь также в своем распоряжении в качестве справочного документа доклад о работе, касающейся статистики изменения климата, которая проводится Конференцией европейских статистиков и координируется Статистическим отделом ЕЭК. В этом справочном документе говорится также об успехах Конференции, достигнутых в области подготовки статистики изменения климата, которая привела к тому, что в 2011 году были разработаны первые рекомендации по такой статистике для национальных статистических ведомств. В этом справочном документе содержится также описание будущей работы, направленной на поддержку выполнения этих рекомендаций на национальном и международном уровнях.

Комиссии предлагается выразить свои мнения по этому докладу и обсудить будущую работу.

Документация

Доклад Генерального секретаря по статистике изменения климата (E/CN.3/2016/15)

л) Статистика государственного управления

Комиссии будет представлен доклад Кабо-Верде о текущей и запланированной деятельности Прайской группы, которая касается статистики государственного управления. В этом докладе Прайская группа излагает результаты своего совещания, которое проходило 17–19 июня 2015 года в Праге, включая «дорожную карту» на 2016–2020 годы и первоочередные меры по разработке справочника статистики государственного управления, предназначенного для национальных статистических ведомств, в котором будут освещаться концепция, методология измерений и способы распространения статистики государственного управления.

Комиссии предлагается выразить свои мнения по сферам первоочередной деятельности, которые Прайская группа обозначила в своем докладе. Группа хотела бы также, чтобы Комиссия одобрила «дорожную карту» на 2016–2020 годы, показывающую путь к разработке справочника по статистике государственного управления для национальных статистических ведомств.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Прайской группы по статистике государственного управления (E/CN.3/2016/16)

m) Развитие статистики на региональном уровне в Западной Азии

Комиссии будет представлен доклад, подготовленный Экономической и Социальной комиссией для Западной Азии (ЭСКЗА) совместно со Статистическим центром Совета сотрудничества стран Залива (ССЗ), освещающий основные достижения в области развития статистики на региональном уровне в течение последних пяти лет, проблемы и возможности, связанные с созданием Статистического центра ССЗ, и основные направления развития статистики в течение 2016–2020 годов. Особое внимание уделяется в докладе следующим вопросам: а) укрепление национальных статистических ведомств в арабских государствах; б) внедрение передового опыта и современных методов и технических приемов в официальную статистику; с) представление всеобъемлющих и сопоставимых данных по арабским государствам, так чтобы национальные статистические ведомства выполняли функции региональных координационных центров; и d) координация и укрепление партнерских связей в целях развития статистики в арабском регионе. В числе ведущих тем, которые освещаются в этом докладе, можно отметить запись актов гражданского состояния и статистику естественного движения населения, различные аспекты бедности, статистические реестры предприятий, национальные счета, статистику торговли услугами, статистику цен, ключевые показатели развития, связанные со статистикой окружающей среды, а также необходимость разработки новых направлений статистики, таких как статистика государственного управления и статистика безопасности. В этом докладе обсуждается также вопрос, имеющий большое значение для этого региона, — вопрос о статистике в периоды конфликтов; в частности, речь идет о том, как можно обеспечить сохранность и преемственность статистических данных в такие периоды и каковы конкретные статистические данные, которые необходимы для того, чтобы измерить последствия конфликтов и кризисов. Комиссии предлагается сделать свои замечания по статистической работе, проводимой в арабском регионе и в арабских странах Залива, по возможностям межрегионального сотрудничества и поддержки развития статистики на региональном уровне в связи с вопросами, затронутыми в этом докладе, и по проблемам развития статистического дела в этом регионе, в том числе статистики в периоды конфликтов и кризисов.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад ЭСКЗА об основных достижениях в области развития статистики в регионе (E/CN.3/2016/17)

4. Вопросы для информации

Приведенные ниже пункты представляются Комиссии для информации. На выступлении по данному пункту будет отводиться лишь ограниченное время.

а) Всемирный день статистики

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря, в котором описывается деятельность, проведенная статистическими ведомствами для того, чтобы 20 октября 2015 года отметить второй Всемирный день статистики под лозунгом «Повышение качества данных, повышение качества жизни». В докладе освещается работа по координации, проведенная Статистическим отделом, и содержится обзор деятельности, проведенный по всему миру для того, чтобы отметить этот День. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря о Всемирном дне статистики (E/CN.3/2016/18)

б) Демографическая статистика

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря по демографической статистике, который содержит описание деятельности, проведенной Статистическим отделом в этой области в последнее время. В докладе содержится также информация о ходе реализации Всемирной программы переписи населения и жилищного фонда 2020 года, а основное внимание уделяется разработке методологических руководящих указаний по проведению переписей населения и жилищного фонда. В нем содержится обзор степени охвата статистическими данными, которые включены в «Демографический ежегодник» и которые связаны с проведенной в 2010 году переписью населения и жилищного фонда. В докладе содержится также информация о деятельности, связанной с пропагандой пересмотренного набора стандартов международной статистики для записи актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря по демографической статистике (E/CN.3/2016/19)

с) Гендерная статистика

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря по гендерной статистике. В этом докладе содержится обзор деятельности Статистического отдела и Межучрежденческой и экспертной группы по гендерной статистике, проведенной в последнее время в рамках Глобальной программы гендерной статистики, включая осуществление инициативы «Фактологическая информация и данные о гендерном равенстве» совместными усилиями Статистического отдела и Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины»). В докладе содержится также информация об издании

«Женщины мира в 2015 году: тенденции и статистика» и об организации девятого совещания Межучрежденческой и экспертной группы. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря по гендерной статистике (E/CN.3/2016/20)

d) Обследования домашних хозяйств

Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря о деятельности Межсекретариатской рабочей группы по обследованиям домашних хозяйств. Эта Рабочая группа была создана в соответствии с решением Комиссии 46/105, принятым на ее сорок шестой сессии, для того чтобы содействовать координации и согласованию обследований домашних хозяйств. В этом докладе содержится информация о ходе разработки полномочий Рабочей группы. Комиссии предлагается принять к сведению достигнутые результаты.

Документация

Доклад Генерального секретаря о деятельности Межсекретариатской рабочей группы по обследованиям домашних хозяйств (E/CN.3/2016/21)

e) Статистика инвалидности

Комиссии будет представлен для информации совместный доклад Генерального секретаря и Вашингтонской группы по статистике инвалидности. В этом докладе содержится обзор проводившейся в последнее время деятельности в этой области и развития статистики инвалидности благодаря усилиям международных заинтересованных сторон, которые занимаются этими вопросами. В докладе содержится обзор работы Группы, в том числе нынешних испытаний различных моделей статистического измерения инвалидности и усилий, которые Группа предпринимает совместно с Детским фондом Организации Объединенных Наций, Департаментом иностранных дел и торговли правительства Австралии и Департаментом международного развития правительства Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии. В этом докладе впервые излагается также информация о новом проекте, который был начат Статистическим отделом в 2015 году в целях развития статистики инвалидности с финансовой помощью со стороны Департамента иностранных дел и торговли. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад и содержащиеся в нем программы будущей работы.

Документация

Совместный доклад Генерального секретаря и Вашингтонской группы по статистике инвалидности (E/CN.3/2016/22)

f) Статистика международной торговли и экономической глобализации

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря о статистике международной торговли и экономической глобализации. На своей сорок шестой сессии Комиссия своим решением 46/107 учредила новую группу экспертов, которой было поручено подготовить справочник о системе рас-

ширенного международного и глобального учета. Она также создала межсекретариатскую рабочую группу для координации деятельности в этой области. В докладе содержится информация о последних событиях, связанных со статистикой международной торговли и экономической глобализации, описание справочника и примерные программы работы новой группы экспертов и межсекретариатской рабочей группы. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Комиссии будет также представлен для информации доклад Межучрежденческой целевой группы по статистике международной торговли, в котором Целевая группа делает обзор своей деятельности, проведенной в ответ на решение Комиссии 41/104, принятое Комиссией на ее сорок первой сессии в целях выполнения международных рекомендаций, содержащихся в Руководстве по статистике международной торговли услугами 2010 года. Целевая группа также кратко описывает следующие шаги в рамках программы выполнения рекомендаций, включая создание фонда технической помощи, разработку электронных учебных курсов, составление реестра национальных и международных экспертов, совместную разработку и проведение обзора метаданных и расширение онлайн-версии недавно подготовленной компиляции Руководства. В докладе содержится также описание аналитической работы, проводимой различными международными организациями в сфере статистики торговли, и информация об осуществлении идеи, касающейся объединения Целевой группы по статистике международной торговли товарами и Целевой группы по статистике международной торговли услугами. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря по статистике международной торговли и экономической глобализации (E/CN.3/2016/23)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Межучрежденческой целевой группы по статистике международной торговли (E/CN.3/2016/24)

g) Координация статистических программ

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря, в котором обобщается работа Комитета по координации статистической деятельности в 2015 году, включая основные выводы, сделанные на двадцать пятой и двадцать шестой сессиях Комитета, которые состоялись в Нью-Йорке 2 марта 2015 года и в Бангкоке 1–2 октября 2015 года. В числе основных тем, затронутых в этом докладе, можно отметить усилия статистических ведомств по поддержке Повестки дня на период до 2030 года и нынешнюю работу Комитета по активизации осуществления принципов, регулирующих международную статистическую деятельность и сбор больших данных. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря о работе Комитета по координации статистической деятельности (E/CN.3/2016/25)

h) Нарращивание статистического потенциала

Комиссии будет представлен для информации доклад Партнерства в области статистики в целях развития в XXI веке (ПАРИЖ-21) и Всемирного банка о последних инициативах для того, чтобы привлечь внимание к важности укрепления статистических ведомств, особенно в связи с поддержкой усилий по достижению целей в области устойчивого развития. В докладе описываются успехи в деле реализации Пусанского плана действий в области статистики и освещаются новые вопросы, которые могут затронуть работу национальных статистических систем, такие как революция в использовании данных. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Партнерства в области статистики в целях развития в XXI веке (ПАРИЖ-21) и Всемирного банка (E/CN.3/2016/26)

i) Статистика окружающей среды

Комиссии будет представлен для информации доклад Генерального секретаря по статистике окружающей среды. В этом докладе содержится обзор деятельности, проведенной в 2015 году, включая информацию о ходе реализации Базовых принципов развития статистики окружающей среды (БПРСОС-2013); методологическую работу (включая подготовку инструментария для БПРСОС); информацию о втором совещании Группы экспертов по статистике окружающей среды, а также информацию о подготовке кадров и укреплении потенциала в регионах, субрегионах и странах. В докладе излагается также план работы на 2016–2017 годы. Поскольку программа работы включает глобальный сбор, сведение воедино и распространение статистики и показателей окружающей среды, в докладе содержится резюме результатов международного сбора статистики окружающей среды усилиями Статистического отдела в период с 1999 года по 2013 год и выводы, имеющие значение для будущей работы, особенно в связи с целями в области устойчивого развития, и описание программы работы по улучшению постоянного сбора, сведения воедино и распространения международной статистики окружающей среды. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Доклад Генерального секретаря по статистике окружающей среды (E/CN.3/2016/27)

j) Статистика культуры

Комиссии будет представлен для информации доклад Института статистики Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), посвященный статистике культуры. В докладе содержится обновленная информация о последних событиях, касающихся международной статистики культуры. В частности, в докладе содержится информация о ходе разработки международных рекомендаций и/или руководящих принципов в отношении вспомогательных счетов культуры, о начале нового глобального обзора статистики занятости в сфере культуры и о ходе работы в других соответ-

ствующих областях. В докладе содержится также информация об осуществлении во всем мире разработанных в ЮНЕСКО Базовых принципов статистики культуры 2009 года, а особое внимание уделяется самым последним изданиям из серии справочников «Базовые принципы статистики культуры 2009 года». Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Института статистики ЮНЕСКО по статистике культуры (E/CN.3/2016/28)

к) Статистика цен

Комиссии будет представлен для информации доклад Оттавской группы по индексам цен. В этом докладе содержится обновленная информация о последних мероприятиях и излагаются планы Оттавской группы. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Оттавской группы по индексам цен (E/CN.3/2016/29)

л) Статистика для стран, экономика которых основана на природных ресурсах

Комиссии будут представлены для информации доклад Улан-Баторской группы по статистике для стран, экономика которых основана на природных ресурсах, и справочный документ, содержащий первый проект справочника по статистике для стран, экономика которых основана на природных ресурсах. В докладе содержится краткое описание деятельности Улан-Баторской группы в 2015 году и излагается информация о текущей и будущей программе работы Группы. Комиссии предлагается принять к сведению доклад и справочный документ.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Улан-Баторской группы по статистике для стран, экономика которых основана на природных ресурсах (E/CN.3/2016/30)

м) Интеграция статистической и геопро странственной информации

Комиссии будет представлен для информации доклад Группы экспертов по интеграции статистической и геопро странственной информации о работе, проделанной этой Группой после сорок шестой сессии Комиссии. В докладе содержится резюме основных выводов второго совещания Группы экспертов, проведенного в Лиссабоне 24 мая 2015 года, а также краткое описание параллельного мероприятия, проведенного в связи с пятой сессией Комитета экспертов по глобальному управлению геопро странственной информацией. В докладе содержится также информация о глобальных базовых принципах геопро странственно-статистического анализа — это один из вопросов, которые входят в программу работы Группы экспертов с момента ее создания. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Группы экспертов по интеграции статистической и геопространственной информации (E/CN.3/2016/31)

n) Деятельность по выполнению программных решений Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета

Комиссии будет представлена записка Генерального секретаря, содержащая выдержки из резолюций, решений и согласованных выводов Генеральной Ассамблеи, Экономического и Социального Совета или функциональных комиссий, которые имеют отношение к работе Статистической комиссии. Доклад содержит также описание мер, принятых к сегодняшнему дню Статистической комиссией и Статистическим отделом, а также мер, которые предлагается принять в ответ на решения и мандаты соответствующих органов. Комиссия может пожелать учесть эту информацию в ходе своего обсуждения соответствующих пунктов повестки дня. Комиссии предлагается принять к сведению этот доклад.

Документация

Записка Генерального секретаря о программных решениях Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета, которые имеют отношение к работе Статистической комиссии (E/CN.3/2016/32)

5. Вопросы программы (Статистический отдел)

Комиссия заслушает выступление Директора Статистического отдела, посвященное текущим мероприятиям, планам и первоочередным задачам.

6. Предварительная повестка дня и сроки проведения сорок восьмой сессии Комиссии

В соответствии с правилом 9 правил процедуры Комиссия будет иметь в своем распоряжении проект предварительной повестки дня своей сорок восьмой сессии вместе с перечнем документов, которые должны быть представлены по каждому пункту. Комиссия будет также иметь в своем распоряжении предложение относительно сроков проведения сессии. В соответствии с просьбой Совета (см. резолюцию 1999/51 Совета) Комиссия будет иметь в своем распоряжении проект многолетней программы работы на 2016–2020 годы. Комиссии предлагается утвердить сроки проведения, предварительную повестку дня и документацию своей сорок восьмой сессии, а также утвердить многолетнюю программу работы.

Документация

Записка Секретариата, сопровождающая проект предварительной повестки дня сорок восьмой сессии Комиссии (E/CN.3/2016/L.2)

Записка Секретариата о проекте многолетней программы работы Статистической комиссии на 2016–2020 годы (E/CN.3/2016/33)

7. Доклад Комиссии о работе ее сорок седьмой сессии

Комиссии будет представлен доклад по процедурным вопросам сорок седьмой сессии Комиссии, освещающий организационные аспекты работы Комиссии. Комиссия будет иметь также в своем распоряжении неофициальный документ, содержащий проекты решений, представленные Докладчиком.

Комиссии предлагается принять проект доклада о работе ее сорок седьмой сессии, который будет включать проекты решений и будет представлен Совету, а также поручить Докладчику упорядочить и доработать его.

Документация

Проект доклада Комиссии о работе ее сорок седьмой сессии

Неофициальный документ с проектами решений
